



事故


Acidente

 Espen Stranger-Johannessen

 Aakanee

 Kathy Zhang

 3

 中文 `zh` / português `pt`



卡洛斯骑摩托车，骑得飞快。

...

O Carlos anda de acelera. Ele anda rápido.



路面上有积水，非常滑。

...

Há água na estrada. A estrada está escorregadia.



摩托车失控了，他摔了下来。

...

Perde o controlo da acelera e cai.



卡洛斯受了重伤。

...

O Carlos fica gravemente ferido.



有个女人帮他叫了救护车，“这里发生了交通事故。快来！”

...

Uma mulher chama uma ambulância. “Houve um acidente. Venham depressa!”



救护车很快赶到了。

...

A ambulância chega muito rápido.



两个男人把卡洛斯抬到担架上。

...

Dois homens colocam o Carlos numa maca.



他们把卡洛斯抬上了救护车。

...

Levam o Carlos para a ambulância.



救护车朝医院驶去。

...

A ambulância vai para o hospital.



到达后，一个护士将卡洛斯推进医院。

...

Uma enfermeira leva o Carlos para dentro do hospital.



她为卡洛斯处理伤口。

...

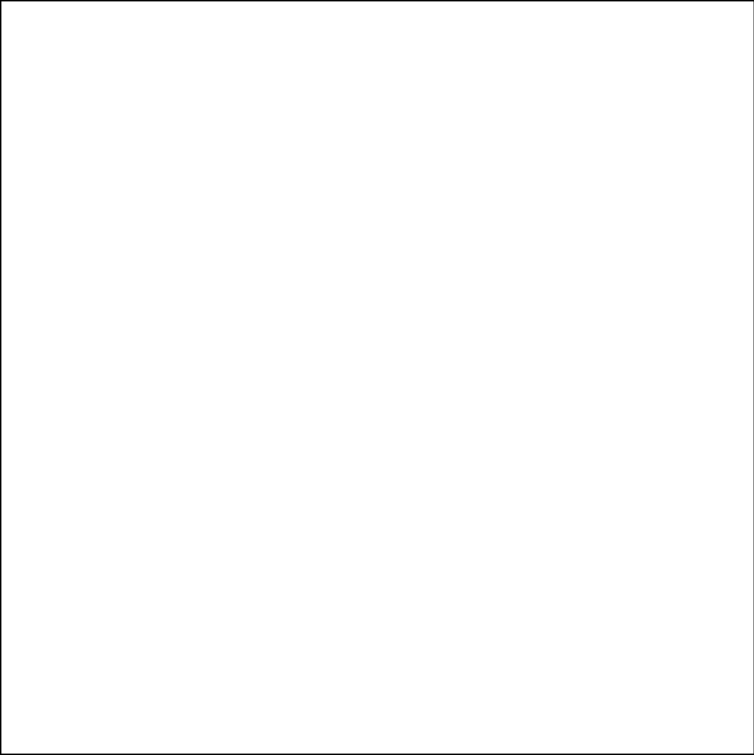
Ela trata dele.



卡洛斯的腿很疼，他有点担心。

...

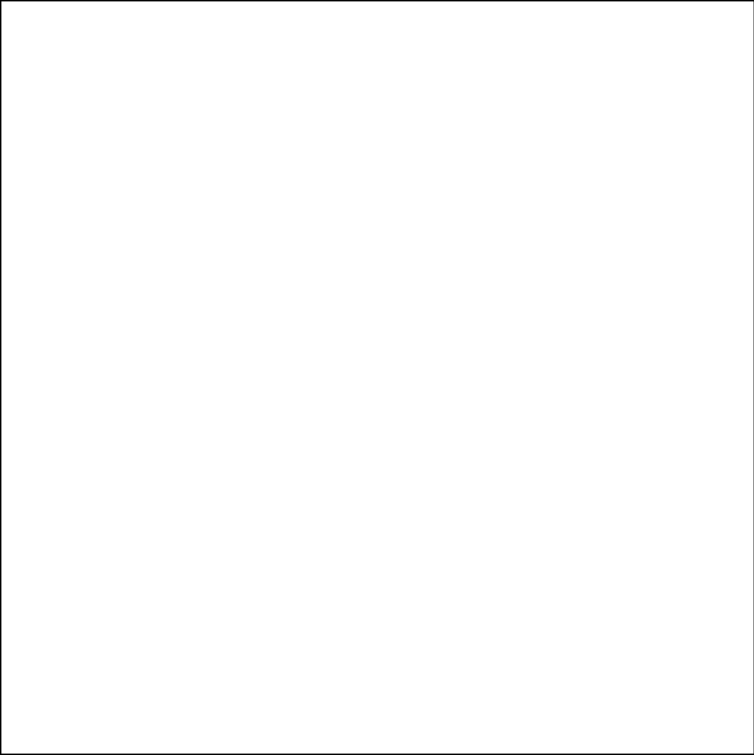
A perna do Carlos dói muito e ele está preocupado.



两位医生给他的腿做了手术。

...

Dois médicos operam a sua perna.



他的父母来医院看他，问了事故是怎么发生的。

...

Os seus pais vêm visitá-lo. Perguntam-lhe como é que o acidente aconteceu.



他们开车把卡洛斯送回家。卡洛斯现在靠拐杖走路。

...

Eles levam-no para casa. O Carlos está a usar muletas.



LIDA Stories


lidastories.net

事故

Acidente

 Espen Stranger-Johannessen

 Aakanee

 Kathy Zhang (zh), Susana Coimbra (pt)

